



This PDF is provided by the International Telecommunication Union (ITU) Library & Archives Service from an officially produced electronic file.

Ce PDF a été élaboré par le Service de la bibliothèque et des archives de l'Union internationale des télécommunications (UIT) à partir d'une publication officielle sous forme électronique.

Este documento PDF lo facilita el Servicio de Biblioteca y Archivos de la Unión Internacional de Telecomunicaciones (UIT) a partir de un archivo electrónico producido oficialmente.

، قسم المكتبة والمحفوظات، وهي مأخوذة من ملف إلكتروني جرى (ITU) مقدمة من الاتحاد الدولي للاتصالات PDF هذه النسخة بنسق إعداده رسمياً.

本 PDF 版本由国际电信联盟（ITU）图书馆和档案服务室提供。来源为正式出版的电子文件。

Настоящий файл в формате PDF предоставлен библиотечно-архивной службой Международного союза электросвязи (МСЭ) на основе официально созданного электронного файла.



GINEBRA, 27 DE OCTUBRE – 21 DE NOVIEMBRE DE 1997

LISTA FINAL DE DOCUMENTOS

(Documentos 1 - 405)

A. Documentos básicos de la Conferencia

	Documento		Documento
Mesa de la Conferencia	101	COMISIÓN 4	
Estructura de la Conferencia	103	(Asuntos reglamentarios y conexos)	
Lista de los participantes	404	<i>Resumen de los debates</i>	
		1ª sesión	119
		2ª sesión	139
		3ª sesión	168
		4ª sesión	190
		5ª sesión	218
		6ª sesión	232
		7ª sesión	275
		8ª sesión	297
		9ª sesión	310
		10ª sesión	380
		11ª sesión	383
		12ª sesión	384
		13ª y última sesión	390
		COMISIÓN 5	
		(Atribuciones y asuntos conexos)	
		<i>Resumen de los debates</i>	
		1ª sesión	120
		2ª sesión	181
		3ª sesión	204 + Corr. 1
		4ª sesión	224
		5ª sesión	231
		6ª sesión	274
		7ª sesión	289
		8ª sesión	298
		9ª sesión	323
		10ª sesión	352
		11ª sesión	376
		12ª sesión	377
		13ª y última sesión	386
		COMISIÓN 6	
		(Redacción)	
		<i>Resumen de los debates</i>	
		1ª y última sesión	147
SESIÓN PLENARIA			
<i>Actas</i>			
1ª sesión	118 + Corr. 1		
2ª sesión	159(Rev.1)		
3ª sesión	209 + Corr. 1		
4ª sesión	226 + Corr. 1		
5ª sesión	299 + Corr. 1		
6ª sesión	334		
7ª sesión	387		
8ª sesión	388		
9ª sesión	389		
10ª sesión	391		
11ª sesión	392		
12ª sesión	397		
13ª sesión	398		
14ª sesión	399		
15ª y última sesión	403		
COMISIÓN 2 (Credenciales)			
<i>Resumen de los debates</i>			
1ª sesión	146		
2ª y última sesión	402		
Informe	309 + Corr. 1		
COMISIÓN 3			
(Control del presupuesto)			
<i>Resumen de los debates</i>			
1ª sesión	145		
2ª y última sesión	385		
Informe	314		

B. Lista de los documentos

Doc.	Origen	Título	Destino
1	SG	Orden del día de la Conferencia	PL
2+Add.1 +Cor.1	BR	Texto refundido del Reglamento de Radiocomunicaciones	PL
3	SG	Credenciales de las delegaciones en la Conferencia	PL
4	RPC	Informe de la RPC a la Conferencia Mundial de Radiocomunicaciones	PL
5 + Cor. 1-4	EUR	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
6 + Add.1,2	NGR	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
7	UZB	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
8+Add.1	BR	Informe sobre la Resolución 18 (Kyoto, 1994)	PL
9	SEN	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
10	E	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
11	LTU	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
12	DNK	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
13	S	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
14 + Cor.1-3	ASP	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
15 + Add.1,2	RUS	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
16	BUL	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
17 + Add.1,2	KRE	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
18	HNG	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
19	TUR	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
20	POL	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
21	THA	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
22	OACI	Documento informativo	PL
23	SVK	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL

Doc.	Origen	Título	Destino
24	EST,FIN, LVA,POR, S	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
25 + Add.1	HOL	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
26	AUS	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
27 + Add.1 + Cor.1	BR	Actividades del Sector de Radiocomunicaciones	PL
28 + Add.1,2	BR	Informe de la Oficina de Radiocomunicaciones sobre el Reglamento de Radiocomunicaciones simplificado y otros temas relativos a los servicios terrenales en relación con los puntos del Orden del día de la CMR-97	PL
29 + Cor.1	J	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
30 + Add.1-4	USA	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
31(Rev.1)	SG	Contribuciones de las entidades u organizaciones a los gastos de la Conferencia	PL
32	SG	Responsabilidades financieras de las Conferencias	PL
33(Rev.1)	SG	Presupuesto de la Conferencia Mundial de Radiocomunicaciones (CMR-97)	PL
34	G	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
35 + Add.1 + Add.1(Cor.1,2)	CAN	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
36	F	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
37 + Add.1	NZL	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
38 + Add.1	CHN	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
39	LUX, D, NOR	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
40 + Cor.1-3 + Add.1,2(Rev.1),3-7+ Add.1(Cor.1-5) + Add.4(Cor.1) + Add.6(Cor.1) + Add.7(Cor.1)	IAP	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
41 + Cor.1	LUX, NOR	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL

Doc.	Origen	Título	Destino
42	LUX, NOR	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
43	MHL	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
44 + Add.1	IRN	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
45	BLR	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
46	CVA	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
47	KEN, TZA, UGA	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
48	ARM	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
49	B	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
50	SG	Lista de documentos (1-50)	-
51	INTELSAT	Documento de información	C4, C5, GT PL2
52 + Cor.1-3	1	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
53	IMO	Documento de información	C4,C5, GT PL1
54	ISR	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
55	UGA	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4, C5
56 + Corr.1-3 + Add.1-4	BR	Ejercicios de planificación realizados de conformidad con la Resolución 531 (CMR-95)	C4
57	CLM	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
58	ISR	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4
59	UZB	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4,C5, GT PL1+2
60(Rev.1)	SG	Invitaciones	PL
61	SG	Solicitudes de participación presentadas por organizaciones internacionales	PL

¹ BHR, EGY, UAE, JOR, KWT, LBN, MTN, OMA, QAT, SYR, YEM.
ITU-R\CONF\CMR97\300\405S.DOC

Doc.	Origen	Título	Destino
62 + Add.1-4	F	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4, C5, GT PL2
63	ARS	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
64	TJK	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4, C5, GT PL2
65	SG	Cumplimiento de la Resolución 36 (PP-94)	GT PL1
66	CUB	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4, C5
67	PNR	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
68 + Add.1	MLA	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4, GT PL1+2
69	D	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
70	KEN	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4, C5
71(Rev.1) + Add.1(Rev.2) + Add.2	AFS	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4, C5, GT PL1+2
72	F	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
73	G	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4, C5
74 + Add.1-3	VTN	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4
75	GUI	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4, C5
76 + Cor.1	2	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4, C5, GT PL1
77	CZE	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
78 + Cor.1(Rev.1)	3	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4, C5, GT PL1+2
79	KOR	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4, C5, GT PL2
80	TZA	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4, C5

² ALG, ARS, BHR, EGY, UAE, JOR, KWT, MTN, MRC, OMA, QAT, SYR, TUN, YEM.

³ ARM, AZE, BLR, BUL, GEO, HNG, KAZ, UZB, POL, KGZ, RUS, SVK, TJK, TKM, UKR.
ITU-R\CONF\CMR97\300\405S.DOC

Doc.	Origen	Título	Destino
81(Rev.1)	MDA	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4, C5
82	SNG	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
83	Inmarsat	Documento de información	C5
84 + Add.1 + Add.1(Cor.1)	INS	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4, C5, GT PL2
85 + Cor.1 ⁴	IND	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
86	CAN	Documento de información	C5
87	PAK	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4
88	MWI	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
89	PHL	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
90(Rev.1)	BR	Información sobre las peticiones de modificación/adición a los planes de los Apéndices ³⁰ y 30A recibidas por la Oficina de Radiocomunicaciones	C4
91	ARG	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4
92	EUR	Documento de información	-
93	ICAO	Documento de información	C5
94	CME	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4, C5
95	E	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	GT PL2
96	SG	Reglamento interno de la Conferencia y utilización de medios visuales	PL
97	EGY	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4
98	SG	Delegación de poderes - Micronesia - Estados Unidos	PL
99(Rev.5)	SG	Pérdida del derecho de voto	PL
100	SG	Lista de documentos (51-100)	-
101	SG	Mesa de la Conferencia	-

⁴ Este Corrigendum no concierne al texto español.

Doc.	Origen	Título	Destino
102	SG	Secretaría de la Conferencia	-
103	SG	Estructura de la Conferencia Mundial de Radiocomunicaciones (CMR-97)	-
104	MEX	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5, GT PL2
105	BFA	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4, C5
106	C4	Organización de los trabajos de la Comisión 4	C4
107(Rev.1)	SG	Programa general de trabajo de la Conferencia	-
108 + Add.1,2	NIG	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
109	C5	Organización de los trabajos de la Comisión 5	C5
110	SG	Estado de cuentas de la Conferencia Mundial de Radiocomunicaciones (CMR-97) al 24 de octubre de 1997	C3
111	C3	Nota del Presidente de la Comisión 3 a los Presidentes de las Comisiones 4, 5 y del Grupo de Trabajo 1 del Pleno	C4, C5, GT PL1
112	CAN	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
113	GRC	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4
114 + Add.1,2	LBN	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4, C5
115 + Cor.1	CTI	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4, C5
116	NOR	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
117	APT	Documento de información	PL
118 + Cor.1	PL	Actas de la primera Sesión Plenaria	PL
119	C4	Resumen de los debates de la primera sesión de la Comisión 4	C4
120	C5	Resumen de los debates de la primera sesión de la Comisión 5	C5
121	C6	Nota de la Presidenta de la Comisión 6	C6

Doc.	Origen	Título	Destino
122 + Cor.1,2	BR	Informe de la Asamblea de Radiocomunicaciones de la UIT	PL
123 + Add.1	KAZ	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4, C5
124	TON	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	GT PL2
125	ZMB	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4, C5
126	SUI	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
127	BEL	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
128	Presidente de la Conf.	Orden del día de las futuras CMR	GT PL1
129	AUT, FIN,SUI	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
130	UKR	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
131	C4	Atribución de documentos a la Comisión 4	C4
132	GT 4A	Primer informe del Grupo de Trabajo 4A a la Comisión 4	C4
133 + Cor.1,2	BLR,GEO, UKR,KGZ	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
134	THA	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
135	ISR	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4
136+Add.1,2*	SG	Carta Circular CR/76	C4
137	GT 5A	Primer informe del Grupo de Trabajo 5A a la Comisión 5	C5
138	GT 5A	Nota del Presidente del Grupo de Trabajo 5A al Presidente de la Comisión 5	C5
139	C4	Resumen de los debates de la segunda sesión de la Comisión 4	C4
140	TUR	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4, C5, GT PL2

* Distribución a los Jefes de Delegación.

Doc.	Origen	Título	Destino
141	E	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	GT 4B
142	GRC	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4
143	MNG	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4, C5
144	IUCAF	Documento de información	C5
145	C3	Resumen de los debates de la primera sesión de la Comisión 3	C3
146	C2	Resumen de los debates de la primera sesión de la Comisión 2	C2
147	C6	Resumen de los debates de la primera sesión de la Comisión 6	C6
148	ISR	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4
149	SG	Pérdida del derecho de voto y asuntos relativos a las credenciales	PL
150	SG	Lista de documentos (101-150)	-
151	C4	Fecha límite para la recepción de información sobre la coordinación con éxito de conformidad con el Artículo 4 de los Apéndices 30 y 30A	C4
152	F	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
153	SG	Resolución 24 (CMR-95)	PL
154	GT 5B	Primer informe del Grupo de Trabajo 5B a la Comisión 5	C5
155	GT 5C	Nota del Presidente del Grupo de Trabajo 5C al Presidente de la Comisión 5	C5
156	GT 4B	Primer informe del Grupo de Trabajo 4B a la Comisión 4	C4
157	SG	Recomendaciones UIT-R e incorporación por referencia	PL
158	ISR	Una nueva categoría de redes espaciales	C4, C5
159(Rev.1)	PL	Acta de la segunda sesión plenaria	PL

Doc.	Origen	Título	Destino
160 + Add.1, 2	GT 4D	Resumen de las conclusiones del Grupo de Trabajo 4D	C4
161(Rev.1) + Cor.1	5	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
162	GT 4B	Segundo informe del Grupo de Trabajo 4B a la Comisión 4	C4
163	LUX	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
164(Rev.2)	SGT 5C1	Informe del Presidente del Subgrupo de trabajo 5C1	GT 5C
165	MLA	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	-
166 + Add.1	SG	Asignaciones que han sido recibidas por la Oficina conforme a los puntos 4.3.14 y 4.2.15 de los Apéndices 30 y 30A entre el inicio de la CMR-97 y las 20.00 horas del 3 de noviembre de 1997	C4
167(Rev.1)	UKR	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4
168	C4	Resumen de los debates de la tercera sesión de la Comisión 4	C4
169	Grupo de Redacción del GT 4C	Informe del Grupo de Redacción 2 del Grupo de Trabajo 4C	GT 5C
170(Rev.1)	SG	Referencias a las Recomendaciones UIT-R en el Reglamento de Radiocomunicaciones	PL
171(Rev.2)	5C1	Nota del Presidente del Grupo de Redacción 5C1 - Emisiones no esenciales	GT 5C
172	Grupo de Redacción 5C1	Nota del Presidente del Grupo de Redacción 5C1	GT 5C
173(Rev.1)	Grupo de Redacción 5C1	Nota del Presidente del Grupo de Redacción 5C1	GT 5C
174 + Cor.1	C5	Consideración de las notas referentes a países	C5
175	C5	Primera serie de textos que la Comisión 5 somete a la consideración de la Comisión de Redacción	C6

⁵ B, BFA, CAN, FIN, LIE, POL, SEN, SUI, ZMB.

Doc.	Origen	Título	Destino
176	C5	Nota del Presidente de la Comisión 5 al Presidente del Grupo de Trabajo 1 de la Plenaria	GT PL1
177	C4	Primera serie de textos de la Comisión 4 a la Comisión de Redacción	C6
178(Rev.1)	GT 5B	Nota del Presidente del Grupo de Trabajo 5B al Presidente del Grupo de Trabajo 5C	GT 5C
179	CITEL	Documento de información	-
180(Rev.1)	MKD	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
181	C5	Resumen de los debates de la segunda sesión de la Comisión 5	C5
182	GT 5A	Segundo informe del Grupo de Trabajo 5A a la Comisión 5	C5
183	GT 4A	Segundo informe del Grupo de Trabajo 4A a la Comisión 4	C4
184	C6	B.1 - Primera serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL
185 + Add.1	GT 4B	Tercer informe del Grupo de Trabajo 4B a la Comisión 4	C4
186	GRC	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL, C5
187 + Add.1	C4	Resumen de las decisiones tomadas por la Comisión 4 en relación a los parámetros de planificación y temas conexos	C4
188	GT 5B	Segundo informe del Grupo de Trabajo 5B a la Comisión 5	C5
189	PNG	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
190	C4	Resumen de los debates de la cuarta sesión de la Comisión 4	C4
191	C5	Segunda serie de textos presentados por la Comisión 5 a la Comisión de Redacción	C6
192 + Cor.1	AFR	Propuestas comunes africanas para los trabajos de la Conferencia	C4, C5

Doc.	Origen	Título	Destino
193	SGT 5C3	Nota del Presidente del Subgrupo de trabajo 5C3 sobre estaciones en plataformas a gran altitud	GT 5C
194 + Cor.1	GT 5A	Tercer informe del Grupo de Trabajo 5A a la Comisión 5	C5
195	SYR	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
196	EST	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
197	GT 5B	Tercer informe del Grupo de Trabajo 5B a la Comisión 5	C5
198	GT 4B	Cuarto informe del Grupo de Trabajo 4B a la Comisión 4	C4
199	GT 5C	Segundo informe del Grupo de Trabajo 5C a la Comisión 5	C5
200	-	Lista de documentos (151-200)	-
201	SGT 5B2	Informe del Presidente del Subgrupo de Trabajo 5B-2 al Presidente del Grupo de Trabajo 5B	GT 5B
202	GT 4B	Quinto informe del Grupo de Trabajo 4B a la Comisión 4	C4
203(Rev.1)	CLM, CTR,EQA	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
204 + Cor.1	C5	Resumen de los debates de la tercera sesión de la Comisión 5	C5
205	GT 5A	Cuarto informe del Grupo de Trabajo 5A a la Comisión 5	C5
206	GT 5C	Estaciones en plataformas a gran altitud	C5
207	GT 5C	Nota del Presidente del Grupo de Trabajo 5C	C5
208 + Cor.1	C5	Fecha de entrada en vigor de las atribuciones al SMS en la banda de 2 GHz en la Región 2	C5
209 + Cor.1	PL	Acta de la tercera Sesión Plenaria	PL
210	SGT 5B1	Informe del Presidente del Subgrupo de Trabajo 5B-1	GT 5B
211	GT 5B	Cuarto informe del Grupo de Trabajo 5B a la Comisión 5	C5

Doc.	Origen	Título	Destino
212	GT 5B	Nota del Presidente del Grupo de Trabajo 5B al Presidente del Grupo de Trabajo 5C	GT 5C
213	GT PL2	Nota al Grupo de Trabajo 4A	GT 4A
214 + Add.1	GT 5A	Quinto informe del Grupo de Trabajo 5A a la Comisión 5	C5
215	C5	Tercera serie de textos presentados por la Comisión 5 a la Comisión de Redacción	C6
216	C5	Modificación al Artículo S18	C4
217	C4	Orden del día de la CMR-99	GT PL1
218	C4	Resumen de los debates de la quinta sesión de la Comisión 4	C4
219	GT 5A	Consideración de la banda de frecuencias 18,6-18,8 GHz	C5
220 + Add.1	GT 4B	Informe del Presidente del Grupo de Trabajo 4B sobre órdenes del día recomendados para futuras CMR y examen de Resoluciones y Recomendaciones de conformidad con la Resolución 94	C4
221	MNG	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4
222	GT 4B	Sexto informe del Grupo de Trabajo 4B a la Comisión 4	C4
223	F	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4
224	C5	Resumen de los debates de la cuarta sesión de la Comisión 5	C5
225 + Cor.1	GT 5C	Informe del Grupo de Trabajo 5C a la Comisión 5	C5
226 + Cor.1	PL	Acta de la cuarta Sesión Plenaria	PL
227	GT 5C	Informe final del Grupo de Trabajo 5C a la Comisión 5	C5
228	C5	Inclusión de un nuevo elemento en el apéndice S4	C4
229	C6	B.2 - Segunda serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL

Doc.	Origen	Título	Destino
230	C6	R.1 - Primera serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL
231	C5	Resumen de los debates de la quinta sesión de la Comisión 5	C5
232	C4	Resumen de los debates de la sexta sesión de la Comisión 4	C4
233	KEN,LBN, NMB, NGR	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4, C5
234	MAU	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
235	GT PL1	Nota del Presidente del Grupo de Trabajo 1 de la Plenaria al Presidente del Grupo de Trabajo mixto COM3/PL1	COM3/ PL1
236	C5	Nota de información del Presidente de la Comisión 5	C5
237	NPL	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
238	C5	Nota del Presidente de la Comisión 5	C5
239	C5	Cuarta serie de textos sometidos por la Comisión 5 a la Comisión de Redacción	C6
240	C5	Recomendación [COM5-A] - Utilización de las bandas de frecuencias 2 025 - 2 110 MHz y 2 200 - 2 290 MHz por los servicios de investigación espacial, de operaciones espaciales, de exploración de la Tierra por satélite, fijo y móvil	C5
241 + Cor.1	C5	Quinta serie de textos presentados por la Comisión 5 a la Comisión de Redacción	C6
242	SG	Nota informativa para ayudar al examen del "Proyecto de Plan revisado de los Apéndices 30/30A en las Regiones 1 y 3"	GT 4D
243	C5	Sexta serie de textos sometidos por la Comisión 5 a la Comisión de Redacción	C6
244	C5	Séptima serie de textos sometidos por la Comisión 5 a la Comisión de Redacción	C6
245	C4	Segunda serie de textos sometidos por la Comisión 4 a la Comisión de Redacción	C6

Doc.	Origen	Título	Destino
246	C5	Octava serie de textos sometidos por la Comisión 5 a la Comisión de Redacción	C6
247	C5	Proyecto de Resolución [COM5-11] - Utilización de la banda de frecuencias 31,8 - 33,4 GHz para sistemas de alta densidad en el servicio fijo	C5
248(Rev.1)	GT 4A	Tercer informe del Grupo de Trabajo 4A a la Comisión 4	C4
249 + Add.1	AUS,LUX, HOL, NOR,S	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
250	SG	Lista de documentos (201-250)	-
251	C5	Propuestas para modificar la nota al pie de página S5.546 del Reglamento de Radiocomunicaciones	C5
252	GT PL1	Nota del Presidente del Grupo de Trabajo 1 de la Plenaria al Presidente de la Comisión 4	C4
253	GMB	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
254	SLV	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
255	GT PL1	Primera serie de textos presentados por el Grupo de Trabajo 1 de la Plenaria a la Comisión de Redacción	C6
256	SGT 4D1	Informe final sobre las reuniones del Subgrupo de Trabajo 4D1	GT 4D
257	C5	Propuestas a la CMR-97 en relación con la identificación de bandas de frecuencias idóneas por encima de 30 GHz para su utilización por el servicio fijo en aplicaciones de alta densidad	C5
258	GT PL2	Informe del Grupo de Trabajo 2 de la Plenaria a la Sesión Plenaria	PL
259	GT 4C	Primer Informe del Grupo de Trabajo 4C a la Comisión 4	C4
260	C5	Proyecto de Resolución [COM5-12] - Bandas de frecuencias por encima de 30 GHz disponibles para utilización por el servicio fijo en aplicaciones de alta densidad	C5

Doc.	Origen	Título	Destino
261	GT 5B	Quinto informe del Grupo de Trabajo 5B a la Comisión 5	C5
262	GT 5B	Sexto informe del Grupo de Trabajo 5B a la Comisión 5	C5
263(Rev.1)	GT 5B	Séptimo informe del Grupo de Trabajo 5B a la Comisión 5	C5
264	5 ad hoc 2	Informe del Presidente del Grupo ad hoc 2 de la Comisión 5	C5
265	C6	B.3 - Tercera serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL
266	C6	B.4 - Cuarta serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL
267	CPV	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
268	GT 4C	Segunda informe del Grupo de Trabajo 4C a la Comisión 4	C4
269	GT 4D	Nota del Presidente del Grupo de Trabajo 4D	C4
270	GT 4C	Nota del Grupo de Trabajo 4C	GT 4C
271	EGY	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
272	EQA	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
273 + Cor.1,2	SG	Resultados de los estudios de compatibilidad SRS-SRS para el proyecto de plan revisado de los Apéndices 30/30A para las Regiones 1 y 3	GT 4D
274	C5	Resumen de los debates de la sexta sesión de la Comisión 5	C5
275	C4	Resumen de los debates de la séptima sesión de la Comisión 4	C4
276	GT 4D	Informe del Grupo de Trabajo 4D a la Comisión 4	C4
277	C6	B.5 - Quinta serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL
278	C4	Nota del Presidente de la Comisión 4 al Presidente del Grupo de Trabajo 1 de la Plenaria	GT PL1

Doc.	Origen	Título	Destino
279	C4	Tercera serie de textos sometidos por la Comisión 4 a la Comisión de Redacción	C6
280	C5	Nota del Presidente de la Comisión 5 al Presidente del Grupo de Trabajo 1 de la Plenaria	GT PL1
281	C5	Novena serie de textos sometidos por la Comisión 5 a la Comisión de Redacción	C6
282	C5	Décima serie de textos sometidos por la Comisión 5 a la Comisión de Redacción	C6
283	MDA	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
284	4 ad hoc 2	Metodología para el tratamiento de las cuestiones reglamentarias y de procedimientos relacionadas con los Apéndices 30 y 30A	C4
285	GT 4C	Tercer informe del Grupo de Trabajo 4C a la Comisión 4	C4
286	COD	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
287	C6	R.2 - Segunda serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL
288	C6	B.6 - Sexta serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL
289	C5	Resumen de los debates de la séptima sesión de la Comisión 5	C5
290 + Cor.1(Rev.1)	C5	Utilización de las bandas 18,8-19,3 GHz y 28,6-29,1 GHz por redes del servicio fijo por satélite	C5
291	C5	Nota del Presidente de la Comisión 5 al Presidente del Grupo de Trabajo 1 de la Plenaria	GT PL1
292 + Cor.1,2,3	6	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
293 + Cor.1 ⁷	BRU,KOR J,NPL PHL,SNG	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5

⁶ CPV, GHA, INS, LBN, NIG, NPL, PNG.

⁷ Este Corrigéndum no concierne al texto español.

Doc.	Origen	Título	Destino
294(Rev.2) + Cor.1	C5	Informe a la Comisión 5 sobre disposiciones reglamentarias relativas al funcionamiento de los sistemas de satélites no geoestacionarios y de satélites geoestacionarios del SFS en las bandas de 10,7 a 30 GHz	C5
295	GT 4A	Cuarto informe del Grupo de Trabajo 4A a la Comisión 4	C4
296 + Add.1	GT 4D	Informe del Grupo de Trabajo 4D a la Comisión 4	C4
297	C4	Resumen de los debates de la octava sesión de la Comisión 4	C4
298	C5	Resumen de los debates de la octava sesión de la Comisión 5	C5
299 + Cor.1	PL	Acta de la quinta Sesión Plenaria	PL
300	SG	Lista de documentos (251-300)	-
301	GT 4C	Cuarto informe del Grupo de Trabajo 4C a la Comisión 4	C4
302	GT 4C	Quinto informe del Grupo de Trabajo 4C a la Comisión 4	C4
303	GT 4C	Sexto y último informe del Grupo de Trabajo 4C a la Comisión 4	C4
304	GT 4A	Quinto informe del Grupo de Trabajo 4A a la Comisión 4	C4
305	GT 4D	Quinto informe del Grupo de Trabajo 4D a la Comisión 4	C4
306	GT 4 ad hoc 1	Primer informe del Grupo ad hoc 1 de la Comisión 4	C4
307	C5	Modificaciones del Apéndice S5	C4
308	GT PL1	Segunda serie de textos sometidos por el Grupo de Trabajo 1 de la Plenaria a la Comisión de Redacción	C6
309+Cor.1,2	C2	Informe de la Comisión 2 al Pleno de la Conferencia	PL
310	C4	Resumen de los debates de la novena sesión de la Comisión 4	C4

Doc.	Origen	Título	Destino
311	GT 4A	Sexto informe del Grupo de Trabajo 4A a la Comisión 4	C4
312	BUL	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
313	GEO	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
314	C3	Informe de la Comisión de Control del Presupuesto a la Sesión Plenaria	PL
315	NPL	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4
316+Cor.1	C5	Undécima serie de textos presentados por la Comisión 5 a la Comisión de Redacción	C6
317	BHR,UAE, KWT,OMA, QAT	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C5
318	SG	Resultados de los estudios de compatibilidad para el proyecto de Plan revisado de los Apéndices S30/30A de las Regiones 1 y 3 para otros servicios y el Plan de la Región 2	C4
319	GT 4A	Séptimo y último informe del Grupo de Trabajo 4A a la Comisión 4	C4
320	USA	Proyecto de Resolución [COM4-X] - Aplicación provisional del Artículo S11 (números S11.24 y S11.26) del Reglamento de Radiocomunicaciones adoptado por la CMR-97	C4
321	C5	Nota del Presidente de la Comisión 5 al Presidente del Grupo de Trabajo 1 de la Plenaria	GT PL1
322	GT PL1	Tercera serie de textos presentados por el Grupo de Trabajo 1 de la Plenaria a la Comisión de Redacción	C6
323	C5	Resumen de los debates de la novena sesión de la Comisión 5	C5
324	C4	Cuarta serie de textos sometidos por la Comisión 4 a la Comisión de Redacción	C6
325	C4	Resolución [COM4-20] - Actualización de las columnas de "observaciones" del Artículo 9A del Apéndice 30A y del Artículo 11 del Apéndice 30 y los cuadros asociados con estas nuevas entradas en las columnas de "observaciones"	C4

Doc.	Origen	Título	Destino
326	C4	Disposiciones propuestas basadas en los principios adoptados por la Comisión 4 (13 de noviembre de 1997) sobre cuestiones relativas a la compatibilidad	C4
327	GT 4D	Recomendaciones y Resoluciones de la CAMR/CMR incluidas en el Reglamento de Radiocomunicaciones atribuidas al Grupo de Trabajo 4D	C4
328	GT 4D	Modificaciones de notas	C4
329	SG	Disponibilidad de datos de entrada del Plan SRS	C4
330	C4 ad hoc 1	Segundo informe e Informe Final del Grupo ad hoc 1 de la Comisión 4	C4
331	GT PL1	Nota del Presidente de la Comisión 4 al Presidente del Grupo de Trabajo 1 de la Plenaria	GT PL1
332(Rev.2)	TRD	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	C4
333	C4	Quinta serie de textos sometidos por la Comisión 4 a la Comisión de Redacción	C6
334	PL	Acta de la sexta Sesión Plenaria	PL
335	C4	Sexta serie de textos de la Comisión 4 a la Comisión de Redacción	C6
336	C4	Nota del Presidente de la Comisión 4 - Formato y texto del Artículo 11 del Apéndice 30 y del Artículo 9A del Apéndice 30A	C4
337 + Cor.1	C5	Decimosegunda serie de textos presentados por la Comisión 5 a la Comisión de Redacción	C6
338	SG	Nota de información - Ultimos días de la Conferencia	-
339	C4	Séptima serie de textos de la Comisión 4 a la Comisión de Redacción	C6
340	GT PL1	Cuarta serie de textos presentados por el Grupo de Trabajo 1 de la Plenaria a la Comisión de Redacción	C6
341	C6	B.7 - Séptima serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL
342	C6	R.3 - Tercera serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL

Doc.	Origen	Título	Destino
343	C5	Decimocuarta serie de textos presentados por la Comisión 5 a la Comisión de Redacción	C6
344	GT ad hoc 1	Informe a la Sesión Plenaria por el Grupo de Trabajo ad hoc 1	PL
345	C4	Octava serie de textos de la Comisión 4 a la Comisión de Redacción	C6
346	C5	Decimotercera serie de textos presentada por la Comisión 5 a la Comisión de Redacción	C6
347 + Cor.1	IND,MLI, MEX,NIG, SYR,G	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
348	C5	Nota del Presidente de la Comisión 5 al Presidente de la Comisión 6	C6
349	C5	Nota del Presidente de la Comisión 5 al Presidente de la Plenaria	PL
350	E	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL
351	C4	Novena serie de textos presentada por la Comisión 4 a la Comisión de Redacción	C6
352	C5	Resumen de los debates de la décima sesión de la Comisión 5	C5
353	C4	Informe Final de la Comisión 4 al pleno	PL
354	C6	B.8 - Octava serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al pleno de la Conferencia	PL
355	C4	Décima serie de textos sometidos por la Comisión 4 a la Comisión de Redacción	C6
356	C5	Decimoquinta serie de textos sometidos por la Comisión 5 a la Comisión de Redacción	C6
357	SG	Ceremonia de la firma	-
358	C5	Decimosexta serie de textos presentados por la Comisión 5 a la Comisión de Redacción	C6
359(Rev.1)	8	Propuestas para los trabajos de la Conferencia	PL

⁸ ALG, ARS, EGY, JOR, LBY, SYR, TUN, YEM.

Doc.	Origen	Título	Destino
360	C6	B.9 - Novena serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL
361	C6	B.15 - Decimoquinta serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL
362	C5	Nota de la Presidenta de la Comisión 5 al Presidente de la Plenaria	PL
363	C6	B.10 - Décima serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL
364	C6	B.11 - Undécima serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL
365	C5	Nota de la Presidenta de la Comisión 5 al Presidente del Pleno	PL
366	C6	B.12 - Decimosegunda serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL
367 + Cor.1	GT PL1	Quinta serie de textos presentada por el Grupo de Trabajo 1 de la Plenaria a la Comisión de Redacción	C6
368	C5	Nota de la Presidenta de la Comisión 5 al Presidente del Pleno	PL
369	C6	B.13 - Decimotercera serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL
370	C5	Nota de la Presidenta de la Comisión 5 al Presidente de la Plenaria	PL
371	C6	B.14 - Decimocuarta serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL
372	C6	B.16 - Decimosexta serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL
373	C6	R.4 - Cuarta serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL
374	C6	R.5 - Quinta serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL
375	C6	R.6 - Sexta serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL

Doc.	Origen	Título	Destino
376	C5	Resumen de los debates de la undécima sesión de la Comisión 5	C5
377	C5	Resumen de los debates de la decimosegunda sesión de la Comisión 5	C5
378	C4	Resolución [PLEN-X] - Aplicación del Anexo 5 al Apéndice S30 (Rev.CMR-97) y del Anexo 3 al Apéndice S30A (Rev.CMR-97)	PL
379	C6	R.7 - Séptima serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL
380	C4	Resumen de los debates de la décima sesión de la Comisión 4	C4
381	C6	B.17 - Decimoséptima serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL
382	C4	Punto adicional del orden del día de la CMR-99	PL
383	C4	Resumen de los debates de la undécima sesión de la Comisión 4	C4
384	C4	Resumen de los debates de la decimosegunda sesión de la Comisión 4	C4
385	C3	Resumen de los debates de la segunda y última sesión de la Comisión 3	C3
386	C5	Resumen de los debates de la decimotercera y última reunión de la Comisión 5	C5
387	PL	Acta de la séptima Sesión Plenaria	PL
388	PL	Acta de la octava Sesión Plenaria	PL
389	PL	Acta de la novena Sesión Plenaria	PL
390	C4	Resumen de los debates de la decimotercera y última sesión de la Comisión 4	C4
391	PL	Acta de la décima Sesión Plenaria	PL
392	PL	Acta de la undécima Sesión Plenaria	PL
393	C6	R.8 - Octava serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL

Doc.	Origen	Título	Destino
394	C6	R.9 - Novena serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL
395	C6	R.10 - Décima serie de textos sometidos por la Comisión de Redacción al Pleno de la Conferencia	PL
396	C4	Resolución No. 506 (Rev.CMR/97)	PL
397	PL	Acta de la decimosegunda Sesión Plenaria	PL
398	PL	Acta de la decimotercera Sesión Plenaria	PL
399	PL	Acta de la decimocuarta Sesión Plenaria	PL
400	-	Declaraciones	PL
401	-	Declaraciones Adicionales	PL
402	C2	Resumen de los debates de la segunda y última sesión de la Comisión 2	C2
403	PL	Acta de la decimoquinta y última Sesión Plenaria	PL
404	SG	Lista final de participantes	-
405	SG	Lista final de documentos	-